

and thirty-five prohibited the importation of certain commodities from the said Kingdom of Italy; the export of certain commodities to the said Kingdom, and the extension of credit to the said Kingdom, as follows:

ARTICLE 1

PROHIBITION OF ITALIAN IMPORTS

(1) On and after such date as the Minister of National Revenue, hereinafter referred to as the Minister, may appoint, no goods consigned from, or grown, produced or manufactured in Italian territory, shall be imported into Canada, except gold or silver bullion or coin:

Provided that, subject to such conditions as the Minister may impose for securing that the provisions of this paragraph are not evaded, this paragraph shall not apply—

- (a) to goods which had before the date aforesaid left the place from which they were last consigned; or
- (b) to goods imported for exportation after transit through Canada or by way of trans-shipment.

(2) Goods prohibited to be imported by this Article shall be subject to the provisions of the Customs Tariff to the same extent as if they were included among the goods enumerated and described in Schedule C thereof, and the provisions of the Customs Tariff shall apply accordingly.

(3) If at any time a question arises under this Article whether any goods alleged to have been consigned from any country other than Italian territory were so consigned or were not grown, produced or manufactured in Italian territory, it shall be lawful for the Minister to require the importer to furnish to him, in such form as he may direct, proof in respect of the country from which the goods were consigned and in which the goods were grown, produced or manufactured, and, unless proof is furnished to the satisfaction of the Minister that the goods were consigned from, and grown, produced or manufactured in some country other than Italian territory, the goods shall be deemed to be goods consigned from, or grown, produced or manufactured in Italian territory.

(4) For the purpose of this Article—

- (a) goods which have been grown or produced in Italian territory and have been subjected to some process in some other country shall be deemed to be goods grown or produced, as the case may be, in Italian territory, unless it is proved to the satisfaction of the Minister that twenty-five per cent or more of the value of the goods at the time when they left the place from which they were last consigned is attributable to a process undergone since the goods last left Italian territory; and
- (b) goods which have been manufactured partly in Italian territory and partly in some other country shall be deemed to be manufactured in Italian territory, unless it is proved to the satisfaction of the Minister that twenty-five per cent or more of the value of the goods at the time aforesaid is attributable to processes of manufacture undergone since the goods last left Italian territory.

(5) For the purpose of this Article, and in order to prevent the evasion of its provisions, the Minister may require such Certificates of Origin as he

taines denrées dudit Royaume d'Italie, l'exportation de certaines denrées vers ledit Royaume, et l'octroi de crédit au Royaume, ainsi qu'il suit:

ARTICLE 1

INTERDICTION DES IMPORTATIONS ITALIENNES

(1) A ou après toute date que le ministre du Revenu national, ci-après désigné comme le Ministre, pourra fixer, nulle denrée expédiée d'Italie, récoltée, produite ou fabriquée en territoire italien, ne pourra être importée au Canada, sauf les matières ou la monnaie d'or ou d'argent;

Toutefois, subordonnement aux conditions que le Ministre pourra imposer pour empêcher l'inobservance des dispositions du présent paragraphe, celui-ci ne s'appliquera pas—

- (a) aux denrées qui, avant la date susdite, avaient quitté l'endroit de leur expédition; ou
- (b) aux denrées importées pour ré-exportation après passage en transit au Canada, ou par voie de transbordement.

(2) Les denrées dont l'importation est interdite par le présent article seront assujetties aux dispositions du Tarif douanier dans la même mesure que si elles étaient comprises parmi les marchandises énumérées et décrites à l'annexe C dudit Tarif, et les dispositions du Tarif douanier s'y appliqueront en conséquence.

(3) Si à une époque quelconque il s'élève des doutes, sous le régime du présent Article, lorsqu'il s'agit de déterminer si des denrées censées avoir été expédiées de tout pays autre que le territoire italien ont effectivement été ainsi expédiées ou n'ont pas été récoltées, produites ou fabriquées en territoire italien, il sera loisible au Ministre d'exiger que l'importateur lui fournisse, sous la forme qu'il pourra prescrire, des preuves à l'égard du pays d'où les denrées ont été expédiées et dans lequel elles ont été récoltées, produites, fabriquées, et à moins qu'il ne soit effectivement prouvé au Ministre que les denrées ont été expédiées d'un pays autre que l'Italie, ou récoltées, produites, fabriquées ailleurs qu'en territoire italien, lesdites denrées seront censées être des marchandises expédiées du territoire italien ou récoltées, produites ou fabriquées en territoire italien.

(4) Aux fins du présent article,—

- (a) les denrées récoltées ou produites en territoire italien qui ont subi un certain degré de transformation dans quelque autre pays, seront censées être des denrées récoltées ou produites, selon le cas, en territoire italien, à moins qu'il ne soit effectivement prouvé au Ministre que 25 p. 100 ou plus de la valeur qu'avaient les denrées au moment de quitter l'endroit d'où elles ont été expédiées, est attribuable à une transformation subie depuis que les denrées ont quitté le territoire italien; et
- (b) les denrées fabriquées partie en territoire italien et partie dans quelque autre pays seront censées avoir été fabriquées en territoire italien, à moins qu'il ne soit effectivement prouvé au Ministre que 25 p. 100 ou plus de la valeur qu'avaient les denrées à l'époque susdite est attribuable à une transformation ou à des procédés de fabrication que les denrées ont subis depuis qu'elles ont quitté le territoire italien.

(5) Aux fins du présent article, et en vue d'empêcher l'inobservance de ses dispositions, le Ministre peut exiger que tout certificat d'origine qu'il pourra

W.L.M. King Papers, Memoranda and Notes, 1933-1939
(M.G. 26, 4, volume 165, pages C117603-C118550)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA